

# Où nous trouver ?

Les demandes de rendez-vous s'effectuent auprès du secrétariat de l'UMTC 91, à Champlan. Elles sont ensuite examinées par le groupe transculturel.

## UMTC 91

3, rue des Clotais

91160 Champlan

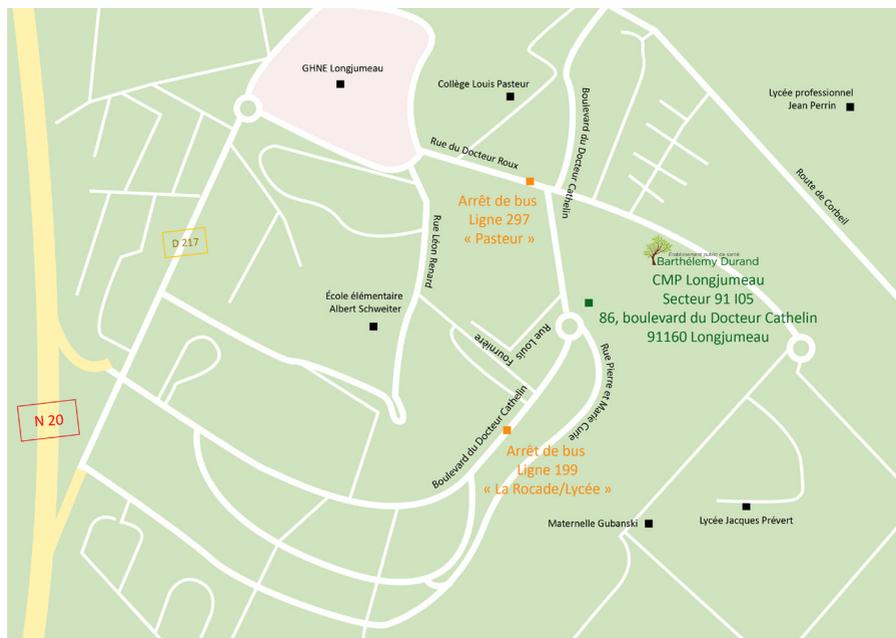
Tél. : 01 69 10 64 20

Fax : 01 64 48 85 99

Mail : [umtc@eps-etampes.fr](mailto:umtc@eps-etampes.fr)

## Accès par les transports en commun

- RER C, gare de Longjumeau, 10 minutes de marche à pied ;
- BUS, ligne 199, arrêt « Route de Versailles, n°21.30 », 5 minutes de marche à pied (Cf. plan ci-dessous).



EPS BD - Plaque UMTC 91 - 14/04/2023 - Crédits photos : freepik.com - Réalisation : département communication EPS BD - Impression : reprographie EPS BD - DRG-COM-DOC-009  
Ne pas jeter sur la voie publique

# UNITÉ MOBILE TRANSCULTURELLE 91



# L'UMTC, qu'est-ce que c'est ?

L'unité mobile transculturelle (UMTC) 91 est à l'**écoute des différentes problématiques transculturelles** qui se posent à tous les partenaires de terrain. **Elle s'adresse à l'ensemble du département de l'Essonne.**

## La consultation

La consultation transculturelle fait partie de l'UMTC.

Si la difficulté de vivre, les façons de dire et de faire sont universelles, **l'expression de la souffrance, les représentations de la maladie et certains symptômes sont codés par la culture.**

**La consultation transculturelle est une consultation groupale de seconde intention.** Alors que le patient bénéficie d'un accompagnement, **certaines difficultés méritent un dispositif de soins complémentaires.** Ces difficultés peuvent être liées :

- à une compréhension autre de la souffrance ;
- aux éléments culturels exprimés ;
- à une histoire migratoire traumatique ;
- à une transmission transgénérationnelle compliquée.

## Quel but ?

Il s'agit de **dynamiser le traitement proposé** :

- en favorisant l'élaboration psychique au sein du groupe de consultation, qui est garant de l'étayage nécessaire et de l'altérité culturelle ;
- en s'appropriant un choix singulier des différentes composantes de son métissage.

# Pour qui et quand ?

**La consultation transculturelle s'adresse à toute personne ayant à vivre des décentrages culturels, parfois sur plusieurs générations.**

Elle a lieu quand l'équipe de soins de première intention juge opportun de la proposer.

## Par qui ?

**Des thérapeutes pluriprofessionnels et pluriculturels sensibilisés à cette clinique.**

Lorsque cela est nécessaire, l'équipe fait appel à des traducteurs professionnels faisant le pont entre les différentes cultures.

